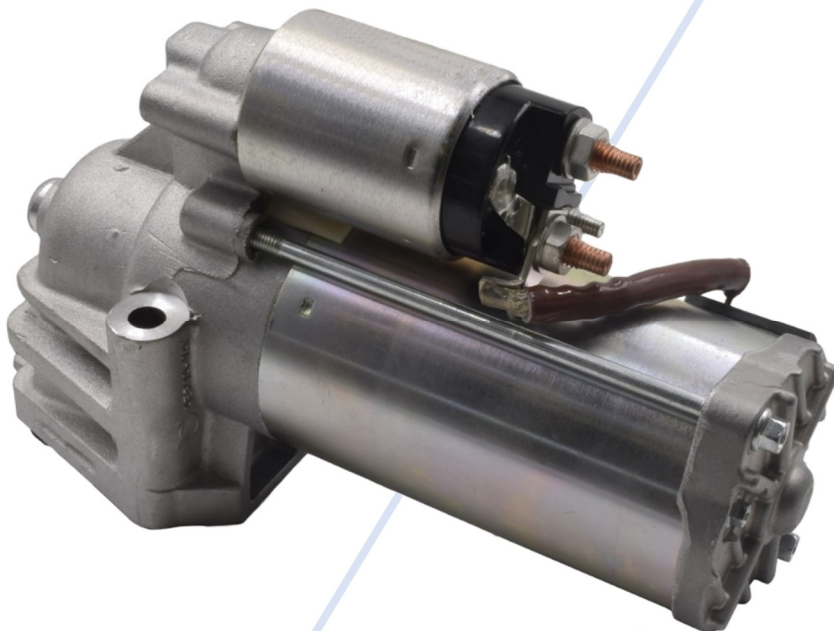




220157

MOTORINO D'AVVIAMENTO

INFORMAZIONI DI GARANZIA



INFORMAZIONI GENERALI

APPLICABILITÀ

Tale garanzia è applicabile a Ford:

- 1S7U11000BA-BB-BC
- 2S7U11000DA-DB-DC
- YC1U11000AA-AB-AC-AD-AE-AF

Con motore Diesel 2.0-2.4L, equipaggiato con volano a doppia massa.

INFORMAZIONI GENERALI

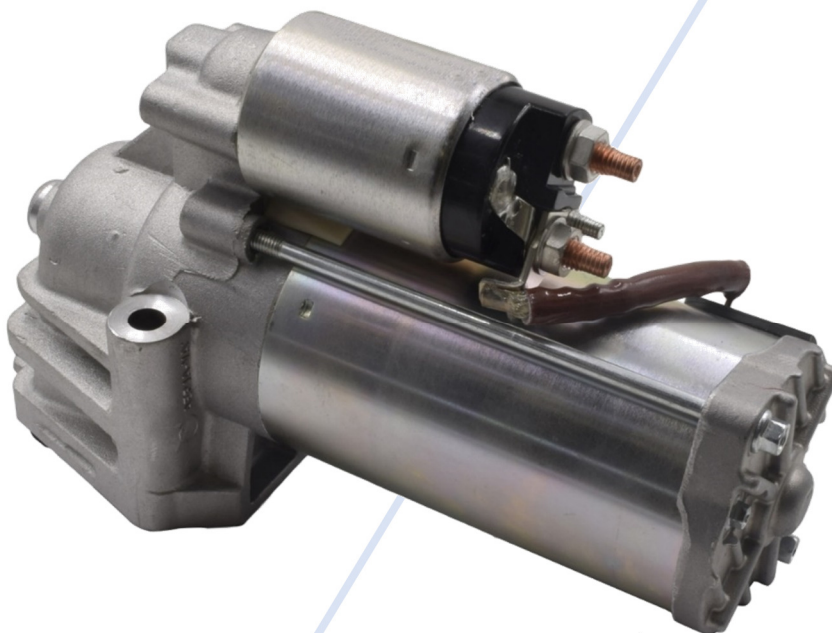
La principale causa di rottura di un motorino di avviamento è dovuta all'eccessivo accumulo di polvere metallica mescolata con il lubrificante del motore all'interno del motorino di avviamento e dell'elettromagnete.

La polvere è il risultato del logoramento del volano a doppia massa e non è un difetto dell'unità di avviamento.

La garanzia non potrà essere considerata valida se il motorino d'avviamento sarà contaminato con polveri metalliche.



220157 STARTER WARRANTY INFORMATION



APPLICABILITY

This warranty is suitable to Ford:

- 1S7U11000BA-BB-BC,
- 2S7U11000DA-DB-DC,
- YC1U11000AA-AB-AC-AD-AE-AF,

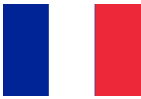
Whit engines: Diesel 2.0-2.4L and equipped with dual-mass Flywheel

WARRANTY INFORMATION

The main cause of starter motor failure is due to excessive buildup of metal dust mixed to engine lubricant in the starter drive and solenoid.

The dust is the result of a worn dual-mass Flywheel system and is not a fault of the starter unit.

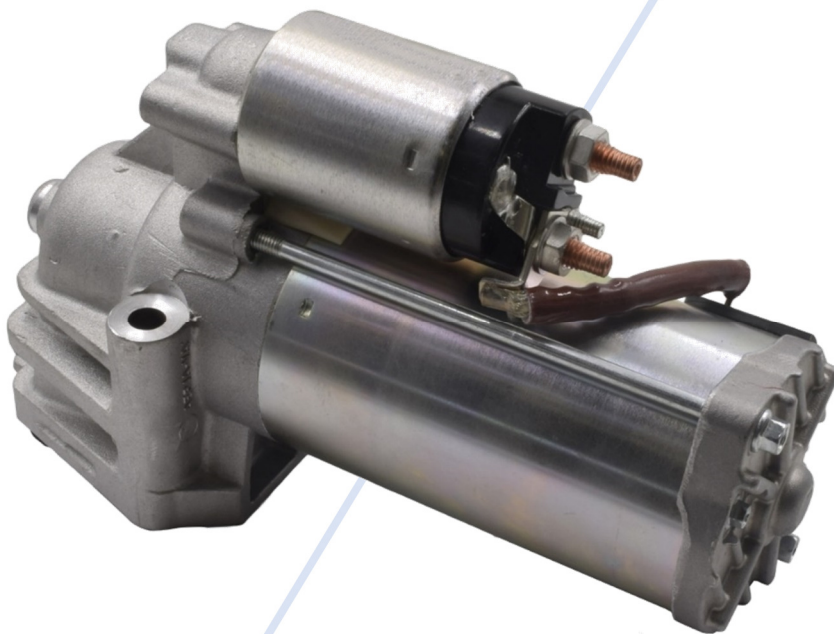
The Warranty will be void if the starter has been contaminated with metal dust.



220157

DEMARREUR

INFORMATION DE GARANTIE



APPLICABILITÉ

Cette garantie s'applique à Ford :

- 1S7U11000BA-BB-BC
- 2S7U11000DA-DB-DC
- YC1U11000AA-AB-AC-AD-AE-AF

Avec moteur Diesel 2.0-2.4L, équipé d'un volant moteur bi-masse.

INFORMATIONS RELATIVES À LA GARANTIE

La cause principale d'une panne de démarreur est due à l'accumulation excessive de poussières métalliques mélangées au lubrifiant moteur dans le démarreur et l'électroaimant.

La poussière est due à l'usure du volant moteur bi-masse. Elle n'est pas un défaut du démarreur.

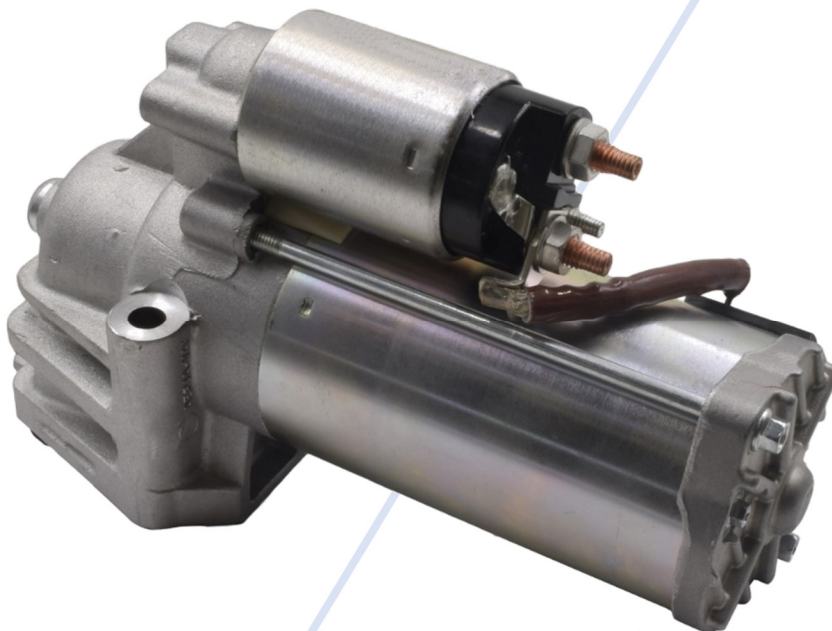
La garantie ne sera pas retenue comme valable si le démarreur est contaminé par de la poussière métallique.



220157

Motor de arranque

INFORMACIÓN DE GARANTÍA



APLICABILIDAD

Esta garantía es aplicable a Ford:

- 1S7U11000BA-BB-BC
- 2S7U11000DA-DB-DC
- YC1U11000AA-AB-AC-AD-AE-AF

Con motor diésel 2.0-2.4L, equipado con volante bimasa.

INFORMACIÓN DE GARANTÍA

La causa principal de una falla en el motor de arranque se debe a la acumulación excesiva de polvo metálico mezclado con el lubricante del motor dentro del motor de arranque y el electroimán.

El polvo es el resultado del desgaste del volante bimasa y no es un defecto de la unidad de arranque.

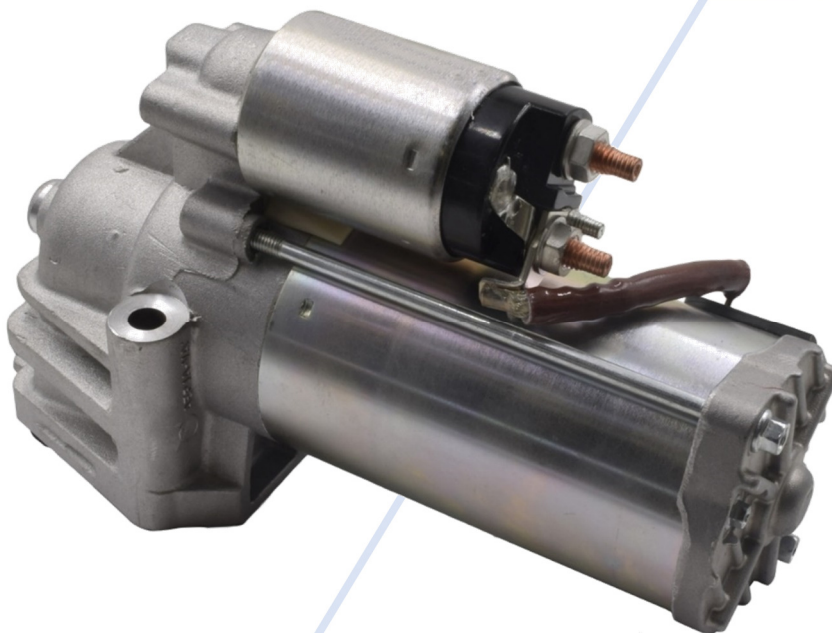
La garantía no se considerará válida si el motor de arranque está contaminado con polvo metálico.



220157

STARTER

GARANTIEINFORMATIONEN



GÜLTIGKEIT

Diese Garantie gilt für Ford:

- 1S7U11000BA-BB-BC
- 2S7U11000DA-DB-DC
- YC1U11000AA-AB-AC-AD-AE-AF

Mit 2,0-2,4 l Dieselmotor,
ausgestattet mit
Zweimassenschwungrad.

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Hauptursache für den Ausfall eines Startermotors ist die übermäßige Ansammlung von metallischem Staub, der mit dem Schmiermittel des Motors im Anlasser und im Elektromagneten vermischt ist.

Der Staub ist das Ergebnis des Verschleißes des Zweimassenschwungrads und ist daher nicht als Defekt der Startereinheit zu betrachten.

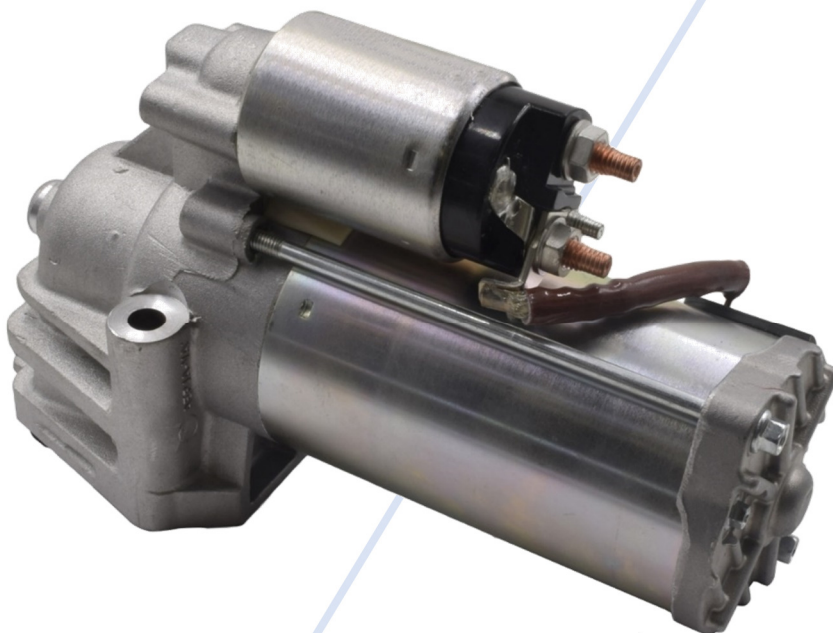
Die Garantie hat keine Gültigkeit, wenn der Starter mit metallischem Staub verunreinigt ist.



220157

Стартер

Условия гарантии



ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Применимость

Применимость Ford:

- 1S7U11000BA-BB-BC,
- 2S7U11000DA-DB-DC,
- YC1U11000AA-AB-AC-AD-AE-AF,

Двигатель Diesel 2.0-2.4L

двухмассовым маховиком

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Основной причиной неисправности стартера является чрезмерное скопление металлической пыли, смешанной со смазочным материалом мотора в приводе и втягивающем реле. Наличие пыли это результат изношенного двухмассового маховика, а также сцепления, но не в коем случае не стартера. В случае обнаружения металлической пыли, стартер не подлежит гарантии.6 класса..